

# فوريفر ليفينج برودكتس، المنطقة الحرة

**FOREVER  
LIVING**



**PRODUCTS  
FZE**

Please  
Affix  
Recent Clear  
Passport Size  
Photograph

B-23 & 24, Block 'B', Dubai Intl. Airport Free zone,  
P.O. Box 54305, Dubai, U.A.E  
Tel. : 04-2994800, Fax: 04-2994887  
E-mail: flpdubai@emirates.net.ae

بي ٢٣ و بي ٢٤ ، مبنى بي، المنطقة الحرة لمطار دبي ،  
ص.ب.: ٥٤٣٠٥ ، دبي - إ.ع.م.  
الهاتف: ٠٤-٢٩٩٤٨٠٠ الفاكس: ٠٤-٢٩٩٤٨٨٧  
البريد الإلكتروني: flpdubai@emirates.net.ae

## DISTRIBUTOR APPLICATION (Please print in Ink, or Type) نموذج طلب علاقة التسويق

رقم التعريف

ID NUMBER

971-00 - -

نموذج الطلبات للموزع

مستوى المبيعات في دولة السكن

DISTRIBUTOR APPLICATION FORM FOR:

SALES LEVEL IN DOMESTIC COUNTRY:

☐ MALE ذكر

☐ FEMALE أنثى

LAST NAME الاسم الأخير FIRST NAME الاسم الأول MIDDLE NAME الاسم الأوسط

SPOUSE LAST NAME اسم الأخير للزوجة أو الزوج FIRST NAME الاسم الأول MIDDLE NAME الاسم الأوسط

FULL ADDRESS/P.O. Box

العنوان بالكامل / ص.ب

رمز المنطقة + رقم الهاتف  
AREA CODE + PHONE NUMBER

اليوم تاريخ ميلاد الموزع: DATE OF BIRTH: DAY MONTH YEAR

البريد الإلكتروني: E-mail :

اليوم تاريخ ميلاد الزوج أو الزوجة: SPOUSE BIRTH DATE: DAY MONTH YEAR

الحالة الاجتماعية  
MARITAL STATUS : ☐ SINGLE أعزب ☐ MARRIED متزوج

AS A NEW DISTRIBUTOR OF FOREVER LIVING PRODUCTS, FZE ('the company'), I/We UNDERSTAND AND AGREE THAT:

- I/We am/are acting in my/our own behalf as an individual, and that I/We am/are 21 years of age or older.
- I/We have personally attended and received certification at a company approved certification meeting prior to selling company products.
- This application shall constitute a binding agreement between myself/ourselves and Forever Living Product FZE - at such time that this application is received and approved by Forever Living Products' Office in the Dubai Airport Free Zone.
- I/We am/are an independent Contractor. I/We am/are not an employee, or legal representative of FLP, FZE, for any purpose. I/We recognize that my/our remuneration is based on my/our performance of a supervisory, distributive, selling or soliciting function in the sale or delivery of products and not on the number of hours worked or an element of chance.
- There is no required minimum investment or minimum inventory requirement. Any purchase shall be in reasonable quantities and received at FLP, FZE, in Dubai Airport Free zone.
- I/We have read FLP's "Company Policies". I/We agree to operate my/our business in accordance with these company policies, procedures, and marketing plan. I/We understand that my/our acts, or lack of action, which may result in a misuse, misrepresentation or violation of such policies and procedures can cause the termination of my/our distributorship by the company.
- I/We acknowledge that FLP, FZE may, after reasonable notice, change, amend or modify this agreement and its policies, procedures and marketing plan to maintain a viable marketing system, comply with legal requirement and changes in economic condition, and I/We shall operate my/our business in accordance with any such change, amendment or modification.
- I/We agree to properly represent the Company Products, and it's marketing plan. All forms of advertising, including, but not limited to audio, and visual tapes and printed material, must be submitted and approved in writing by an authorized company representative prior to use.
- I/We understand that all purchase orders must be accompanied by cash or credit card payment.
- I/We MAY CANCEL THIS AGREEMENT AT ANY TIME EFFECTIVE UPON MAILING WRITTEN NOTICE TO FLP, FZE , If I/We should elect to cancel, all products, which I/We purchased from FLP, FZE and which are in my/our possession in a re-saleable condition shall be repurchased in accordance with FLP's company policies and procedures. For this purpose, all products held by me/us for more than 180 days from the date of purchase shall be considered not be in re-saleable condition.
- I/We understand that FLP, FZE will make its products available to me/us as a distributor and credit my/our sales efforts as set forth in the FLP Marketing Plan.
- As long as I/We am/are a distributor and not in violation of this agreement, FLP shall pay me/us for my/our successful sales efforts in accordance with the various bonuses established by the FLP Marketing Plan.
- I/We agree that this agreement is personal in nature and cannot be assigned or transferred except in the event of my/our death wherein the same may be inherited by an individual who can qualify as a distributor.
- All disputes between the distributor and FLP, FZE shall be governed by Arizona law and resolved by binding arbitration in accordance with FLP's dispute resolution policy. Maricopa County, Arizona shall be deemed the sole appropriate place for jurisdiction and venue of any dispute between FLP, FZE and the independent distributor.

بصفتي مسوقاً جديداً لشركة فوريفر ليفينج برودكتس، المنطقة الحرة (الشركة) أنا /نحن فهنا وأتفقنا على:

- أنا /نحن أنصرف/نحن نتصرف أصالة عن أنفسنا كأشخاص بالغين وانني ابلغ / نحن نبلغ ٢١ عاماً أو أكثر.
- لقد حضرنا/حضرنا وإستلمنا شهادة بحضور إجتماع معتمد من قبل الشركة قبل بيع منتجات الشركة.
- يعتبر هذا الطلب اتفاقاً ملزماً بيني/بيننا وبين الشركة وذلك عند استلامه وإجازته من مقر الشركة في المنطقة الحرة بمطار دبي.
- أؤكد/أنتي/نؤكد أننا متعاقد حر مستقل وانني لست/واننا لستنا موظفين ولا نعتبر ممثلين للشركة لأي غرض من الأغراض. وأقر/نقر أن مكسبي/مكسبنا هو نتيجة لأدائي الاشراي أو التسويق أو الترويجي المتعلق ببيع أو توصيل المنتجات ولا ينتج بأي حال عن أي ساعات أو فقس عمل.
- لا يتطلب حد أدنى للاستثمار أو لكمية المنتجات المخزونة. ويتم شراء المنتجات بكميات معقولة من الشركة.
- أؤكد/أنتي/نؤكد أننا قد اطلعنا على لوائح الشركة كما اوافق/نوافق مباشرة أعمالي/اعمالنا وفقاً لهذه اللوائح والاجراءات وخطة التسويق. كما أنتي/اننا نفهم أن أي تصرف أو قصور أو تصرف ينتج عنه سوء استعمال أو تحريف أو خرق للوائح الشركة قد يكون سبباً في إنهاء علاقتي/علاقتنا التسويقية مع الشركة.
- أقر/نقر أنه يجوز للشركة، وبموجب اختيار مناسب، تعديل أو تغيير هذه الاتفاقية أو اللوائح أو خطة التسويق وذلك للاحتفاظ بنظام تسويق عملي والالتزام بالقوانين والتغيرات الاقتصادية وانتي/أنا سنقوم بأعمالنا وفقاً لهذه التعديلات.
- أوافق/نوافق على التعريف بمنتجات الشركة على النحو الصحيح وحسب الخطة التسويقية للشركة. ويجب الحصول على موافقة الشركة الكتابية على كافة المواد الاعلانية بما فيها على سبيل المثال لا الحصر الصوتيات وأشرطة الفيديو والمطبوعات.
- تكون كل طلبات الشراء مصحوبة بقيمة المنتجات وتدفع إما نقداً أو ببطاقة الائتمان.
- يجوز لي/لنا إلغاء هذه الاتفاقية في أي وقت بموجب اخطار كتابي يرسل للشركة. وفي هذه الحالة فإن الشركة تستعيد شراء المنتجات التي بحوزتي/بحوزتنا والتي تم شراؤها سابقاً من الشركة والتي ما زالت في حالة جيدة صالحة للبيع وذلك وفقاً للوائح الشركة واجراءاتها. ولهذا الغرض فإن أي منتجات كانت بحوزتي/بحوزتنا لما يزيد عن ١٨٠ يوماً تعتبر غير صالحة لإعادة البيع.
- أنتي/انتي/نأنتي/نأنتي فهم أن الشركة ستزودنا بالمنتجات باعتباري مسوقاً/باعتبارنا مسوقين وتعتمد جهودي/جهودنا التسويقية وفقاً للخطة التسويقية للشركة.
- تقوم الشركة وطالما التزم المسوق/المسوقون بهذه الاتفاقية بدفع الاستحقاقات والبنائص (المكافآت) المترتبة عن جهود التسويق الناجحة وفقاً للخطة التسويقية للشركة.
- أوافق/نوافق أن هذه الاتفاقية شخصية بطبيعتها ولا يمكن التنازل عنها أو نقلها إلا في حالة الوفاة بالميراث على أن يكون الوارث أهلاً للقيام بأعمال التسويق.
- تحكم كافة النزاعات التي تنشأ بين المسوق والشركة بموجب قوانين ولاية أريزونا وتحال للتحكيم وفقاً للوائح الشركة الخاصة بحل النزاعات في مقاطعة ماريكوبا . أريزونا التي تعتبر المنطقة والمكان الوحيد المختص لحل النزاع بين الشركة والمسوق.

توقيع مقدم الطلب  
SIGNATURE OF APPLICANT

التاريخ  
DATE

توقيع زوج / زوجة مقدم الطلب  
SIGNATURE OF APPLICANT'S SPOUSE

التاريخ  
DATE

SPONSOR'S LAST NAME الاسم الأخير للراعي

FIRST الاسم الأول

MIDDLE الاسم الوسطي

ATP NUMBER رقم الراعي

ADDRESS - P. O. Box: العنوان وص.ب.

CITY/EMIRATE المدينة / الامارة

POSTAL CODE IF ANY الرمز البريدي إن وجد

TELEPHONE NUMBER رقم الهاتف

توقيع بالإنيابة عن FLP-FZE المحدودة دبي إ.ع.م.

For / and on behalf of Forever Living Products, FZE - Dubai, U.A.E.

SPONSOR'S SIGNATURE- توقيع الراعي

DATE التاريخ

البيضاء للشركة  
WHITE - COMPANY  
الوردية للراعي  
PINK - SPONSOR  
الزرقاء للموزع  
BLUE - DISTRIBUTOR

FLP 2000 (Rev 09-2011)

SIGNATURE

توقيع

Date : DD MM YY التاريخ